

PHONOLOGIE FONCTIONNELLE, PHONETIQUE EXPERIMENTALE ET DIALECTOLOGIE LUXEMBOURGEOISE - QUELQUES RESULTATS

Jean-Pierre Goudaillier, Laboratoire de Phonétique, U.E.R. de Linguistique Générale et Appliquée, Université René Descartes, Paris, France

L'utilisation des méthodes de la phonétique expérimentale, en relation avec les principes de la linguistique fonctionnelle, nous a permis de décrire en luxembourgeois un certain nombre de phénomènes, entre autres l'opposition de force articulatoire des occlusives /p t k/ et /b d g/ et l'adhérence phonique lors du passage d'une voyelle à une consonne subséquente.

L'étude de certains indices (sonorité, apparition des vibrations laryngiennes, durées, etc.) nous a amené à établir que le trait pertinent distinguant en Koïnè de Luxembourg-Ville /p t k/ de /b d g/ est la TENSION, la SONORITE et l'ASPIRATION n'étant que des traits distinctifs redondants (III occlusives). Nous avons pu déterminer la forme physique de l'unité restant en cas de neutralisation et celle des unités apparaissant dans les cas de liaison sonorisante.

L'examen d'une ligne d'intensité délivrée par un intensimètre nous a fourni la valeur des surfaces de chute d'intensité entre le(s) pic(s) d'une voyelle et le passage à la consonne subséquente, ce pour 375 séquences VC contenues dans des "mots". Nous avons ainsi le degré d'ADHERENCE PHONIQUE des unités de chacune des séquences; nous avons procédé au classement de celles-ci en fonction de leur degré d'adhérence ('contact') et avons établi des règles pouvant être résumées comme suit : dans une séquence VC, une diminution de la force vocalique entraîne une augmentation de l'adhérence phonique de la voyelle et de la consonne subséquente; une diminution de la force consonantique entraîne 1. une augmentation de l'adhérence de la consonne et de la voyelle précédente, si cette diminution de force consonantique n'est pas à l'origine d'une différence de force vocalique, 2. une diminution d'adhérence, si cette diminution de force consonantique provoque une augmentation de la force de la voyelle.

Références

Fischer-Jørgensen, E. & H.P. Jørgensen (1970) : "Close and loose contact ("Anschluß") with special reference to North-German", Annual Report of the Institute of Phonetics. University of Copenhagen, IV, p. 43-80.

Goudaillier J.-P., Phonologie fonctionnelle et phonétique expérimentale, Hamburg, Helmut Buske Verlag (à paraître).